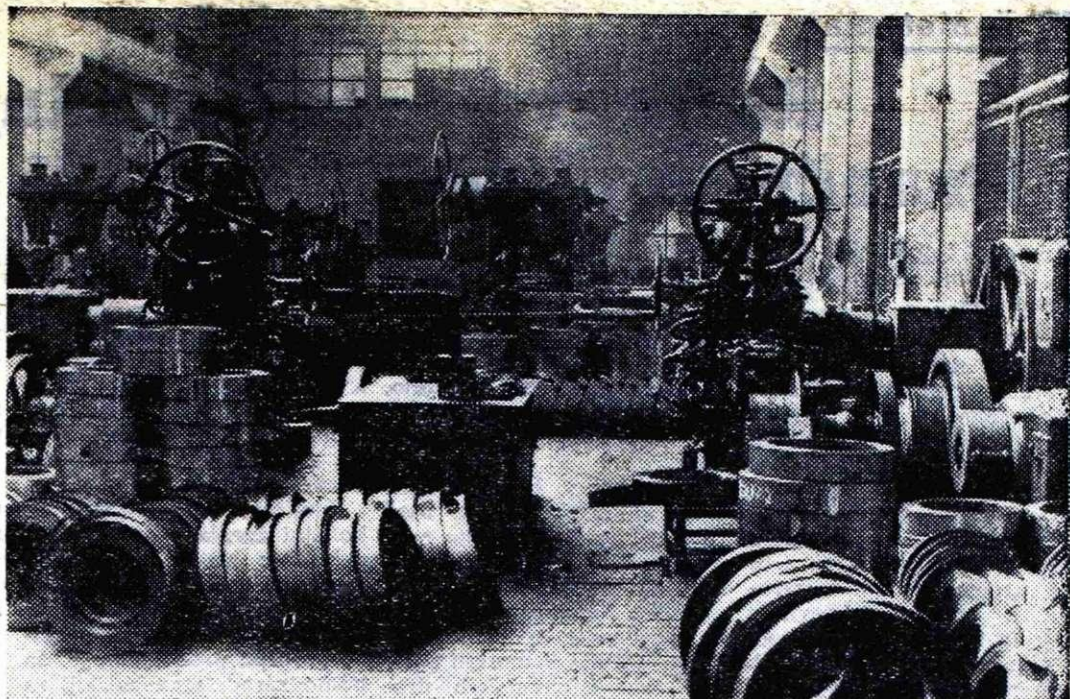


Rekordna proizvodnja v hladni valjarni

Kolektiv hladne valjarne je v marcu že četrto v zadnjih šestih mesecih dosegel rekordno proizvodnjo. Od kar ne izdelujemo več bele pločevine, je proizvodnja hladno valjanih trakov, iz meseca v mesec večja. V marcu smo izdelali 2.130 ton hladno valjanih trakov, kar je za 600 ton ali 39% več kot je bila povprečno mesečna proizvodnja v letu 1963.

trakov in toplo valjane žice, storilnost pa je bila za 490 kg na uro in moža večja od povprečne storilnosti v letu 1963. Vsa pohvala gre za to vsem članom kolektiva v lužilnici, ki so ta uspeh dosegli brez ene lužilne kadi na bobnasti lužilni napravi, ki je potrebna generalnega popravila.

Izpolnitev družbenega plana v hladni valjarni je za pr-



Proizvodnja hladno valjanih trakov je iz meseca v mesec večja

ŽELEZAR

JESENICE, 18. APRILA 1964

ST. 16 VI.

Zanimiv je pregled, kako je naraščala proizvodnja v zadnjih šestih mesecih:

	ton
oktober 1963	1.600,8
november	1.888,6
december	1.914,1
januar 1964	1.610,7
februar	2.033,8
marec	2.130,2

Mnogo je k temu pripomogel spremenjen asortiment hladno valjanih trakov, prav tako pa tudi prizadevanje celotnega kolektiva. V marcu je npr. storilnost, brez delovodij, za 40% višja od povprečne v letu 1963 in za 100% višja od storilnosti v letu 1960, ko je že obratoval Siemag valjni stroj. Najšibkejša točka v proizvodnem procesu je sedaj lužilnica, predvsem zaradi zelo pogostih okvar, zaradi česar večkrat ne obratuje Siemag valjni stroj. Kljub težavam so v februarju izlužili rekordno količino toplo valjanih

vo četrto leto zelo ugodna. Plan smo presegli za 16,19%, čeprav je družbeni plan za leto 1964 povečan od lanskih 18.000 ton na 20.000 ton hladno valjanih trakov.

Tudi v posvinčevalnici trakov so v marcu dosegli rekordno proizvodnjo z 91,8 tonami. K temu je pripomoglo v glavnem novo mazilno sredstvo »Teolin H«, ki smo ga uvedli pri hladnem valjanju in ima to lastnost, da ga lahko brez težav odstranimo s površine traku pred posvinčenjem.

S proizvodnimi uspehi, ki jih dosega EE hladna valjar in žičarna v zadnjih mesecih, smo lahko vsi zadovoljni. Toda vse možnosti še zdaleč niso izčrpane. V kolikor ne bo večjih zastojev, zaradi okvar ali pomanjkanja primerne vložke pa tudi delavcev, kar je še posebej pereče, lahko pričakujemo še boljše rezultate.

inž. Leon Mesarič

Kako je z odpremo ekspresnega blaga

V zadnji številki »Železarja« smo obravnavali prevozne stroške kosovnih pošilk in ugotovili, da so ti stroški nekoliko večji od prevoznih stroškov za vagonске pošiljke. Danes pa si oglejmo še način in stroške za ekspresni prevoz blaga. Stroški za ekspresni prevoz blaga so namreč še višji od stroškov pri kosovni odpremi blaga.

V zvezi z nalogami, ki jih imamo pri odpremi blaga, moramo biti tudi bolj ekonomični. Gre namreč za to, da pri odpremi plačamo čim manj prevoznih stroškov, torej čim ceneje, tako prihranimo na izdatkih, to pa pomeni povečanje osebnih dohodkov.

Za ekspresni prevoz blaga so le nekatere posebne določbe, drugače pa veljajo splošni predpisi za prevoz blaga po železnici. Blago, ki ga oddamo na prevoz kot ekspresno blago, moramo predati železnici na prevoz le med uradnimi urami, tako kot prtljago. Zato je tudi prevozna listina preprostejša, namesto tovarnega lista uporabljamo ekspresni list,

ki ima dva dela: list sam in priznanica. Pogodba je sklenjena tedaj, ko železnica prevzame blago in ekspresni list. Blago prevažajo v potniških ali brzdovlakih, kakor pač določi odpošiljatelj blaga. Zato za ekspresne pošiljke velja načelo, dati na prevoz blago, ki ga lahko hitro naložimo ali razložimo. Blago tudi ne sme imeti prevelikega obsega in teže. Posamezni kosi smejo tehtati največ 100 kg. Z enim ekspresnim listom lahko oddamo največ le 10 kosov. Blago mora biti dobro pakirano, sicer železnica lahko odkloni prevoz blaga na prevoz. Železnica izjemno lahko sprejme tudi težje pošiljke, vendar samo v primeru, če so za to izpolnjeni pogoji, ki jih določa tarifa za take pošiljke. Glede oznak pa ni razlike od splošnih predpisov; na vsakem kosu mora biti točen naslov prejemnika, od-

prema in namembna postaja, število nakladov in teža blaga. Iste podatke moramo dati tudi v pošiljko na vrh. Voznina za ekspresno blago se zaračunava po posebni tabeli in je zelo draga.

Na primer: Če na relaciji Jesenice — Zagreb odpremo ekspresno 100 kg blaga, znaša voznina 1.500 din. Če bi isto blago oddali železnici na prevoz kot kosovno blago, bi plačali le 590 din.

Drugi primer: V Beograd smo odpremili 200 kg blaga ekspresno in plačali 7.600 din voznine. Če bi to blago oddali kot kosovno blago, bi plačali le 2.320 din. Pri teh dveh primerih vidimo, da je voznina za ekspresno blago zelo draga, zato naj velja načelo: blago odpremljamo ekspresno le v zelo nujnih primerih. Ker pa je tudi voznina za kosovne pošiljke veliko dražja od vagonских pošilk, je najbolje, da odpremo čim več blaga v vagonских nakladah. O tem se bomo bolj natančno prepričali, kadar bomo obravnavali način in prevozne stroške blaga pri točen naslov prejemnika, od-

Prihodi in odhodi avtobusov, ki vozijo naše sodelavce

V zvezi s problematiko o tehtne razloge, zakaj morajo biti avtobusi že najmanj 15 minut pred začetkom vsake dnine na Jesenicah (če je okvara, tudi ta čas ne zado- stuje) in zakaj smejo odpe- navajati, da je tak vojni red zahtevala uprava železarne. Zato vljudno prosimo vsi, ki se vozimo z avtobusi, naj uprava objavi v »Železarju«

Avtobusni odbori



Ob Dorrovih čistilcih so začeli z izkopom temeljev za novo kisikarno.

Razprava o finančnem planu

Na izredni seji DS EE in zastopnikov političnih organizacij EE, ki je bila 10. aprila, je bila razprava o finančnem planu za leto 1964.

Iz obrazložitve obratovod- je je bilo razvidno, da pred- videvamo povečanje finanč- nega plana za leto 1964 za 8 % proti finančnemu planu za leto 1963 in povečanje osebnih dohodkov za 10 %. Ker so se povečali tudi stro- ški uslug obratov že v letu 1963, je to v planu za leto 1964 upoštevano in so stro- ški za redno vzdrževanje večji za 20 %, stroški amori- zacije pa so povečani sklad- no s povečanjem v vsej že- lezarni.

Stroški za energijo pa so zaradi manjše porabe aceti- lena, stisnjene zraka, vode, električne energije, pare in generatorskega plina manjši za 5 % proti planu 1963 in dejansko odgovarjajo stro- škom v letu 1963.

V razpravi o stroških za vložek je bilo ugotovljeno, da so se določene surovine podražile in znaša zvišanje na zaključeno količino nekaj nad 19 milijonov dinarjev, na porabljen količino v le- tu 1963 pa 11.401.000 dinar- jev. RIŠ Arandelovac o zvi- šanju cene sploh ni obvestil kolektiva, medtem ko smo se s kordunskimi rudniki po- gajali glede upravičenosti zvišanja cen surovi glini. Cene ognjevdzdržnemu ma- terialu niso spremenili Glini- kop Brežice, Kremen Novo mesto, Puconci, boksitni ru- dnik v Črni gori in dobavi- telji surove in žgane gline iz CSSR.

Predlog finančnega plana za leto 1964 je bil v celoti

potrjen s pripombo, da naj se razčlenijo usluge obratov, iz katerih bi bilo razvidno, na katerih delovnih mestih je prišlo do povečanih stro- škov.

Na koncu je bila razprava o obratnih problemih, med katerimi je obratovodja naj- prej omenil vprašanje kvali- tete, ki se je zadnje čase nekoliko poslabšala. Poseb- no pozornost moramo po- svetiti izdelavi šamotnih opek za izzidavo ponovnih dro- gov poz. SR 4/1 in za poz. 3 P 20, ki jo uporabljajo za obzidavo ponov- ter opeki, ki jo uporabljajo kot re- produkcijski material. Skle- njeno je bilo, da bomo za- ostrili kontrolo izkladanja in odpremljanja materiala.

Čelade kot zaščitno sred- stvo mora uporabljati v ce- loti oddelek inlini, odpremi- niki, izkladalci krožnih in velike peči ter vkladalci peči 19. Prav tako morajo upo- rabljati čelade vzdrževalci. Na delovnih mestih strojno ročnega oblikovanja, sušilni- ce in vkladanje krožnih peči pa čelade niso nujne.

Na predlog obratovodstva smo razpravljali tudi o po- stavitvi mlinarja, ker sta se na razpis tega delovnega mesta prijavila dva. Potrjen je bil tudi predlog plansko- ekonomskega oddelka, da naj z reorganizacijo delovnega mesta asistenta za vzdrževa- nje počakamo in prilagodi- mo reorganizaciji celotne že- lezarne.

aR

Proizvodnja v I. četrletju

EE plavž je v prvem tro- mesečju dosegla kar dobre proizvodne rezultate, ki nam zagotavljajo, da bomo letos napravili več kot lani, če ne bo večjih nepredvidenih zasto-jev. Proizvodnja grodlja je za 3,15 % pod planom, izplen je bil v povprečju 37,65 %. Kvaliteta proizvedenega grod- lja je zelo zadovoljiva, saj imamo 70 % prve, 25 % dru- ge in le 5 % grodlja tretje kvalitete.

Kvaliteto ocenjujemo po količini žvepla v grodlju. Iz- delovanje novih kvalit, ki smo jih začeli izdelovati v drugi polovici januarja, nam nekoliko zmanjšujejo količi- no grodlja; predvideno je, da bomo zaradi tega izdelali za 3 % manj grodlja. Kljub zmanjšani količini pa se ta- ko delo izplača, ker v jek- larni povzroča grodelj z viš- jim odstotkom žvepla težave pri izdelavi kvalitetnih šavž. Koledarski čas smo na plav- žih koristili 99,8 %, zastoji so bili v glavnem zaradi zame- njave zračnih šob.

Tudi ostali oddelki so do- segli lepe uspehe. Aglome- racija je dosegla 98 % plani- rane proizvodnje, koledarski čas je bil izkoriščen z 91,8 %. Ta odstotek ni zadovoljiv, s povečano pozornostjo bi ga lahko povečali vsaj za 2 %. Res je, da so naprave stare, vendar lahko s pravilnim vzdrževanjem in čiščenjem zastoje skrajšamo. V aglo- meraciji so včasih težave z vložkom, pravimo, da je me- šanica pregosta, kar nam narekuje počasnejši hod tra- ku in s tem tudi manjšo proizvodnjo. V drugem četrletju moramo nadoknadi- ti primanjkljaj iz prvega in ustvariti določeno rezervo za čas remonta.

Apnenice pa so predvideno proizvodnjo v prvih treh me- secih prekoračile za 1,11 %. Koledarski čas je bil izko- riščen 98 %. Zastoji na apne- nicah so bili v glavnem zara- di praznikov, 4 ure pa zaradi zastojev na plavžih. Kvalite- ta apna je bila zadovoljiva.

Pražilne peči so proizvodno nalogo z ozirom na potrebe plavžev zadovoljivo opravile. Koledarski čas je bil izkori- ščen le 78 %, ker je obratova- nje pržne peči I povezano s potrebami po dvakrat kla- siranem limonitu.

V kamnolomu so v tem času pri zmanjšanem številu nadur napravili 18.713 ton apnenca in dolomita za po- trebe plavžev in jeklarne. Če računamo, da so to v glav- nem zimski meseci, je bilo delo v kamnolomu zadovolji- vo.

To so v glavnem količinski dosežki, ko bodo znani še finančni pokazatelji za prvo tromesečje, pa bo moral de- lavski svet ugotoviti, kako smo gospodarili. Če bodo tu- di finančni pokazatelji tak- dobri kot so količinski, bo končni uspeh zadovoljiv.

Na zadnji seji je delavski svet EE obravnaval predlog finančnega plana za leto 1964. Razprava o predlogu je bila zelo živahna ter so bile dane utemeljene pripombe na po- samezne postavke v planu. Ko bo finančni plan sprejet bo moral delavski svet več- krat razpravljati o tem, kako se ta odraža v odnosu na samo proizvodnjo. Z borbo za znižanje proizvodnih stro- škov pa moramo začeti že v začetku leta, če hočemo tud v tem pogledu biti uspešni.

Stane Torka

EE transport

Nov sistem premi- ranja delovodij

V preteklem tednu je bila izredna seja DS EE transport. Razpravljali so o finančnem planu za leto 1964. Člani so ugo- tavljali, da so sredstva za vzdrževanje strojev zaradi njho- ve iztrošenosti prenizka. Sprejet je bil sklep, da se predlaga povečanje sredstev za vzdrževanje za 10 %.

Obširna je bila razprava o stojnini, ki jo povzroča EE transport. Člani DS EE so pozdravili razumevanje vod- stva jeklarne in kadrovskega sektorja, ki sta potrdila sklep DS EE, da stojnino, nastalo pri apnu, prenesemo na EE transport. Tako se je plan stojnin povečal od 1.966.700 din na 3.556.900 din. Zaradi tega ima naša enota večji interes za pravilno in racionalno poslovanje pred- vsem z apnom. V preteklem letu je znašala stojnina sa- mo na apnu povprečno 2 milijona dinarjev mesečno. V aprilu kaže, da bo stoj- nina za apno znašala le 500.000 din in to v glavnem zaradi novega načina dela in boljše koordinacije z nabav- no službo. Pričakujemo, da bomo samo pri apnu prihrani- li mesečno okrog 1 milijon dinarjev od planirane vsote. Izgledi so, da bodo večja tu- di sredstva za večjo stimula- cijo in mehanizacijo. Pred- vsem pa lahko zabeležimo zelo lep uspeh glede znižanja materialnih stroškov za jeklarno s tem, da smo uki- nili prevoz apna v težkih kontenerjih, ki so bili uve- deni dve leti. Mesečno smo prihranili samo na prevoznih stroških okrog 400.000 dinar- jev.

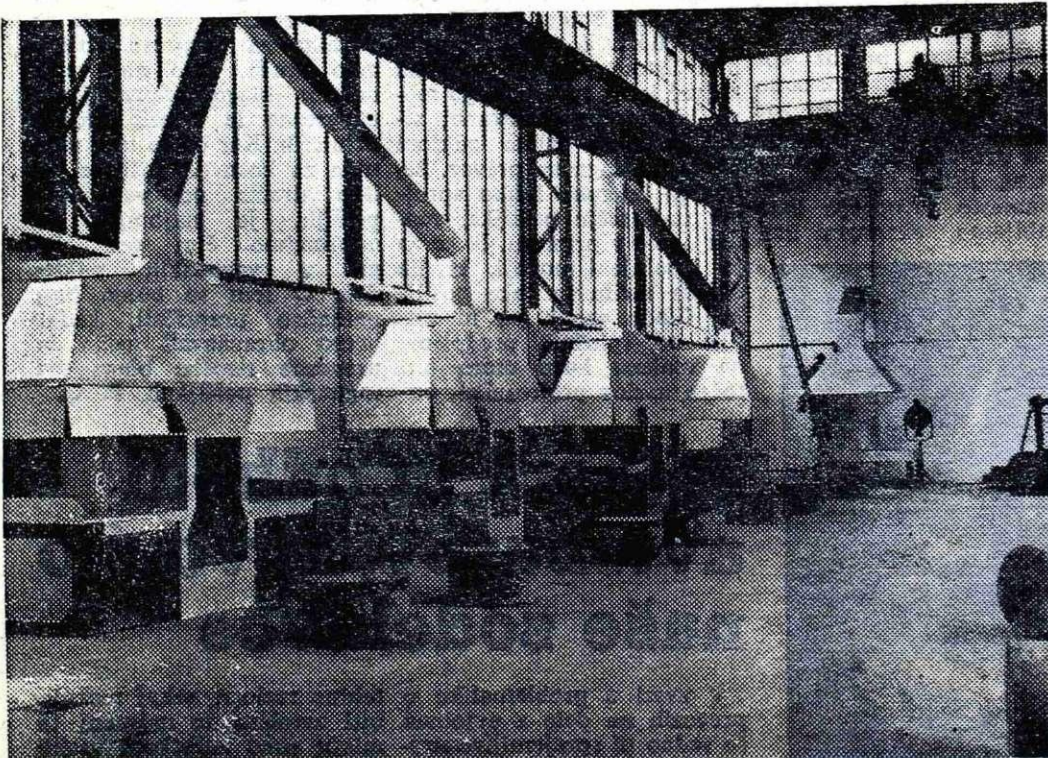
V nadaljnji razpravi glede stojnin je bilo ugotovljeno, da je dosednji sistem premi- ranja delovodskega kadra skrajno nesmiseln. Do sedaj so dosegali premijo povpreč- no od 500 do 700 din meseč- no. DS EE je ukinil doseda- nji premijski sistem in potr-

dil novo premijsko lestvico ki bo stimulaturna v pogledu zniževanja stojnin v EE transport. Člani DS EE so se strinjali, da je prav od de- lovodij odvisno dobro poslo- vanje posameznih izmen. Predlagana premijska lestvi- ca bo zagotovila boljše or- ganizacijo dela, disciplino hitrejši tempo dela in večje osebne dohodke fizičnim de- lavcem in strojnemu osebju. S tem v zvezi je bil spre- jet tudi sklep, da je treba za odobrene premije sestavi- ti poseben pravilnik o za- dolžitvah na posameznih pre- miranih mestih.

Med drugim so člani DS EE razpravljali o predlogu obratovodstva, da odpovemo delovno razmerje nediscipli- niranemu delavcu. DS EE predloga ni sprejel, tem- več je poklical prizade tega delavca na sejo, kje je obljubil, da bo po- stal dober član oziroma de- lavcev. Sprejet pa je bil sklep, da se mu odpove delovno razmerje ob prvem prekr- šku. Člani DS EE so smatra- li, da je treba zaradi njego- ve mladostnosti obvestiti socialno delavko, socialno skrbstvo in skrbnike.

Potrjen je bil tudi pred- log, da nabavljeno kabino za 5-tonski vilicar plačamo iz stojninskih prihrankov ter predlog, da nabavimo še eno kabino. Tokrat je DS EE pr- vič odobril finančna sred- stva, ki jih je EE prihrani- la na stojninah, za mehani- zacijo oziroma izboljšanje transporta.

Niko Bernard



Prihodni teden bodo začeli obratovati v novi kovačnici, vendar zaenkrat še ne v polnem obsegu. V novi kovačnici bodo zdravstveni in delovni pogoji neprimerno boljši kot v sedanji kovačnici. Med napravami, ki jih bodo uporabljali kovači pri svojem delu, zaenkrat še ne bo zračnega kladiva, čeprav ga je železarna že pred tremi leti naročila in tudi plačala tovarni »Prvomajska« v Zagrebu. Preselitev kovačnice je bila nujna, ker bo treba poslopje stare kovačnice skupaj z montažnim in žerjavnim oddelkom ter centralnim skladiščem porušiti. Odstranitev starega poslopja narekuje prestavitev tirnih naprav v okviru rekon- strukcije železarne.

Društvo knjigovodij vključuje že nad 500 članov

Pred petimi leti so na Jesenicah ustanovili društvo knjigovodij, ki je vključevalo prvotno le knjigovodje in ostale uslužbence knjigovodstva jeseniške železarnice in se

Težka nezgoda elektrikarja

V ponedeljek 17. aprila ob 7.15 uri se je na žerjavni progi 8-tonskih žerjavov v livni lopi martinarne pripetila težnja električarju Silvu Dergancu huda nesreča. Ponesrečeni Silvo Derganc je na 80-tonskem žerjavu popravljal upore, nato pa je mislil odstraniti še okvaro na 8-tonskem žerjavu števil. 4. Zato je odšel za žerjavovodjem tega žerjava na hodnik ob progi 8-tonskih žerjavov. Ko je žerjavovodja prišel na žerjav števil. 4, je opazil, da se je v smeri njune poti približal žerjav števil. 5. Skozi kabino tega žerjava je opazil med žerjavno progo in trolejvodom višee noge. Tov. Fatkić je pohitel nazaj, da bi pomagal tov. Renku, ki je že držal za tirnico žerjavne proge oprijete ponesrečenca. Med tem je elektrikar odklopil trolejvod, nato pa so ponesrečenega Silva Derganca dvignili s pomočjo žerjavovodij iz nevarnega območja in ga odnesli na rešilno postajo. Ob nesreči je ponesrečenec Silvo Derganc izgubil desno nogo nad gležnjem, poškodovano ima tudi medenično kost in je ranjen med stegnom in trebuhom. Kako je prišlo do nezgode, še niso mogli ugotoviti, ker ponesrečenca nihče ni videl od takrat, ko je prišel po lestvi na hodnik ob progi 8-tonskih žerjavov pa do nezgode. Možno je, da je ponesrečeni elektrikar stopil s hodnika na žerjavno progo in ga je žerjav števil. 5 pritisnil ob veznik nosilne konstrukcije.

pozneje razširilo na vsa podjetja od Rateč do Podkorena in tja do Bohinja. Društvo, ki šteje 540 članov, je imelo v soboto popoldan v Kazini svoj jubilejni občni zbor. Predsednik Jože Mali je z uvodnim poročilom seznanil navzoče o delu društva v minulemu letu in nakazal uspehe celotnega petletnega obdobja. Težišče dejavnosti je bilo na strokovnem usposabljanju knjigovodskega kadra, borbi za priznanje in primerno nagrajevanje tega kadra in borbi za status knjigovodij. Društvo je doseglo prav na tem področju lepe uspehe. Zaslugo za to pa ima tudi revija »Knjigovodja«, ki jo izdaja društvo že vsa leta. Jeseničani izdajajo revijo »Knjigovodja« tudi za ostala društva v Sloveniji, kakor v Kranju, Novi Gorici in Novem mestu. Poročila je dopolnila razprava, v kateri so sodelovali tudi predstavnik republiškega združenja knjigovodij, predstavniki ostalih društev knjigovodij iz Slovenije in nekaterih podjetij z Jesenic. Jubilejni občni zbor je dal bogate smernice za bodoče delo stanovske organizacije knjigovodskega kadra.

EE martinarna

Sprejet je finančni plan za leto 1964

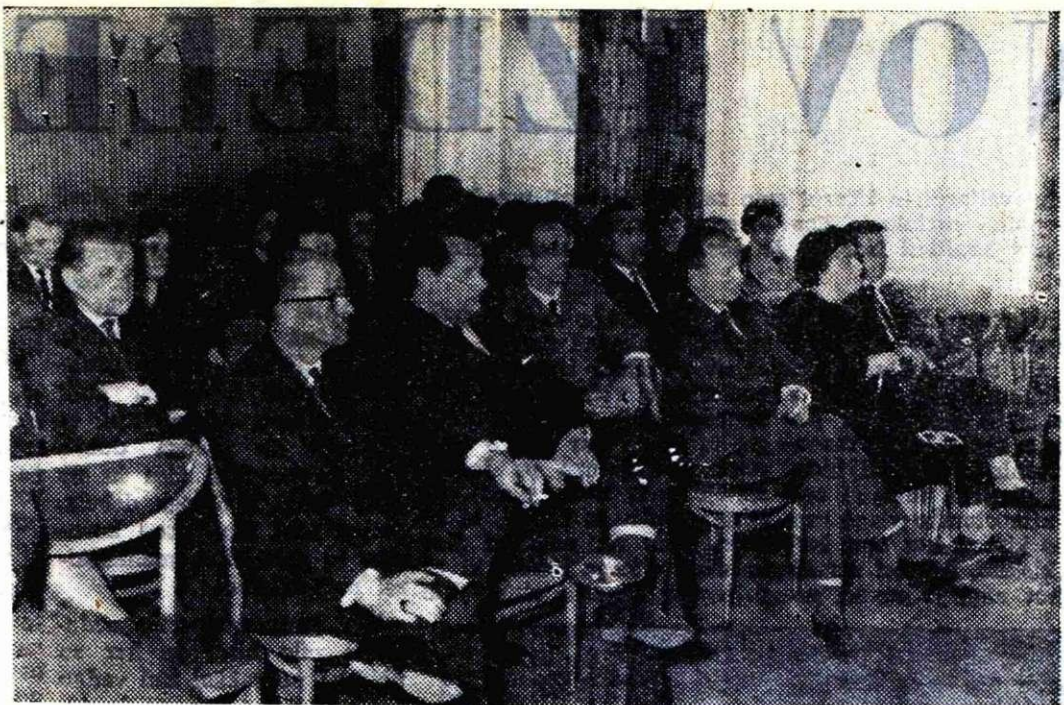
V sredo 15. aprila je bila 20. redna seja DS EE martinarne. Ko so pregledali sklepe zadnje seje, so takoj začeli obravnavati finančni plan za leto 1964. Vsak član DS EE je dobil list, na katerem je bilo napisano finančno stanje in tehnični pokazatelji za januar, februar, marec in plan za leto 1964. Cena staremu železu se je znižala s 35 din na 29 din, kar je ugodno vplivalo na proizvodno ceno jekla. Če bodo delali tako naprej, potem v

letošnjem letu ne bodo prekoračili planirane cene jekla. S planiranim finančnim stanjem in tehničnimi pokazatelji so se strinjali in plan v celoti sprejeli, pod pogojem, da bodo zagotovljene vse surovine za nemoteno obratovanje. Za tem je obratovodja obrazložil osebne dohodke za marec. Konstrukcijska delavnica je zaključila nevarno delo v martinarni pri zamenjavi tračnic za 8-tonske žerjave v rekordnem času. Zato so

člani delavskega sveta sklenili, da se jim za varno, hitro in kvalitetno delo da pismena pohvala.

Ker je v martinarni veliko nezgod, so sklenili, da bodo letos začeli boj proti nezgodam. Redno in pravilno uporabljanje zaščitnih sredstev veliko pripomore k zmanjšanju števila nezgod. Zagotoviti varnost pri delu nam mora biti prva in najvažnejša naloga.

Kordeževa



Z občnega zbora društva knjigovodij

Pojasnilo železarne k članku:

Presežki Mesarskega podjetja Jesenice

V 98. številki časopisa »DELO« z dne 9. aprila je bil objavljen članek »Presežki Mesarskega podjetja Jesenice«. Pisec omenjenega članka F. Sušteršič obravnava nekatere nepravilnosti v Mesarskem podjetju Jesenice in pri tem omenja tudi povzročeno škodo v višini 7.826.000 dinarjev, ki naj bi jo imela Železarna Jesenice zaradi nepravilnega poslovanja uslužbenec tega podjetja. Pisec članka tudi omenja, da Železarna Jesenice še ni zahtevala povračila škode.

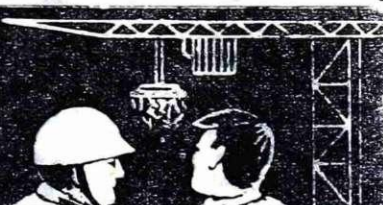
Da bi naše bralce seznanili na oddelek pravne službe, nekoliko podrobneje s to kjer smo dobili naslednje problematiko, smo se obrnili jasnilo:

V članku »Presežki mesarskega podjetja Jesenice«, ki je bil objavljen v »DELU«, so bralci napačno poučeni o tem, zakaj Železarna Jesenice še ni zahtevala premoženjsko pravni zahtevek v višini 7.826.000 din. Iz objavljenega članka je razvidno, da je bil kazenski postopek uveden samo proti uslužbencem Mesarskega podjetja Jesenice, zato naše podjetje do dneva objave članka ni bilo obveščeno o škodi, ki naj bi jo s svojim poslovanjem povzročili uslužbenci Mesarskega podjetja. Običajno javno pravobranilstvo v Kranju opozori oškodovance, da leti zahtevajo povračilo povzročene škode, toda naša železarna v tem primeru od njih ni bila obveščena in zato ni mogla že pred objavo članka vložiti svojega zahtevka. Oddelek pravne službe je takoj zahteval pri javnem pravobranilstvu v Kranju ustrezne podatke o tej zadevi in jih tudi dobil. Na osnovi zbranih podatkov je bil prijavljen pri Okrožnem sodišču v Kranju zahtev za povračilo škode v znesku 7.826.000 din, zoper obtožence oziroma podjetje, v katerem so bili zaposleni. Po drugi strani pa v železarni ustrezni organi raziskujejo, v koliko so morda zaradi malomarnega izpolnjevanja delovnih nalog disciplinsko odgovorni tudi naši sodelavci, ki so prevzemali meso od Mesarskega podjetja Jesenice za menze, ki jih upravlja železarna.

S tem v zvezi je bil uveden disciplinski postopek proti odgovornim osebam za prevzem mesa. V kolikor bo med disciplinskim postopkom ugotovljena kazenska odgovornost še za kateregakoli našega sodelavca, bodo storjeni potrebni ukrepi.

or

Nesreče



JAVORNIK I

Viktor Žurman, brusar na rafama stroju, si je pri premikanju, ko sta s sodelavcem pripravljala gredico, poškodoval komolec leve roke. Janezu Lanškoku, pomočniku ogrevalca, je pri čiščenju tal peči brizgnila v oko škaja.

Alojzij Golob, II. valjavec, si je pri uravnavanju čepa z drogom, ki mu je zdrsnil iz rok, poškodoval piščal desne noge.

Anton Habijan, zakladcu na tretji peči, je pri

pregledovanju ingotov v skladišču spodrsnilo. Pri padcu se je udaril na levo stran reber.

JAVORNIK II

Lucija Grvala, prebiralka pločevine, se je v trenutku, ko je sodelavka odtrgala pločevino, sklonila, tako da si je s pločevino poškodovala čelo.

Milana Lukiča, IV. valjavca v hladni valjarni, so pri zapertanju udarile vilice na desno roko.

Janezu Tičarju, II. pocin-

kovalcu, je pri vlaganju cinka v vročo kopel zaradi vlažnosti brizgnilo v desno oko in ga opeklo.

VALJARNA 2400

Avdo Bešič, pomočnik zakladalca bram, je ob remontu pospravljaj prostor. Pri dviganju je kos železa zdrsnil nazaj in mu padel na nogo.

Ivanu Špoljarju, pomožnemu delavcu, je med remontom, ob presipanju materiala iz zaboj zaboj poškodoval prst na levi roki.

ŽICNA VALJARNA

Albina Prezelj, čistilka, je prečkala progo preko mostička. Valjani kos je presegel mejo in zadel ponesrečenko v gleženj.

PREDELOVALNI OBRATI CEVARNA

Fabijan Hanžek, II. strojni varilec, je pri razkladanju toplo valjanih trakov stal med platoni. Pri premikanju voz se je platon odbil od drugega platona ter mu stisnil levo koleno.

Marjan Šorn, rezalec navojev, je pri čiščenju žleba v pocinkovalnici nesel cink v cinkovo peč. Ko je stopil s platoja, po katerem vlečejo cevi, mu je na železni plošči spodrsnilo, pri čemer si je izvinil levo nogo.

NOV IZDELEK

V hladni valjarni in žičarni smo začeli izdelovati nov izdelek — polno pocinkano žico, ki se v marsičem odlikuje in prekaša v kvaliteti žico, ki je pocinkana na stari brisani način.

Vsaka gola jeklena žica, ki je izpostavljena vlažnemu zraku ali celo dežju, snegu in podobno, začne rjaveti. V industrijskih krajih pa pospešujejo rjavenje še razni vrstni prah in različni industrijski dimi in plini, ki tvorijo z atmosfersko vlogo razredčene kisline kot npr. žvepleno kislino. Rja pa zmanjšuje, kot nam je znano, no-

Do nedavnega smo v železarni pocinkovali žico na običajen termični način, to je pocinkanje z brisanjem. Tako pocinkana žica ima oblogo, ki jo že kar dobro ščiti pred rjo. Obloga pa je sestavljena iz dveh plasti. Iz zlitine cinka in železa, ki se tvori prav na površini žice in sloja čistega cinka, ki se prijemlje na trdi cink. Trdi

Kakšne so odlike te žice? Žica ima debelejši sloj samega cinka na površini. Vmesni sloj trdega cinka je veliko tanjši kot pri žici, ki je pocinkana na stari način. Pri tej žici se obloga praktično sploh ne lušči. Tudi pri močnem upogibanju in ovijanju se obloga dobro drži na površini žice in ne poka. Ker je obloga debela, dobro ščiti žico pred korozijo in manjšimi mehanskimi poškodbami.

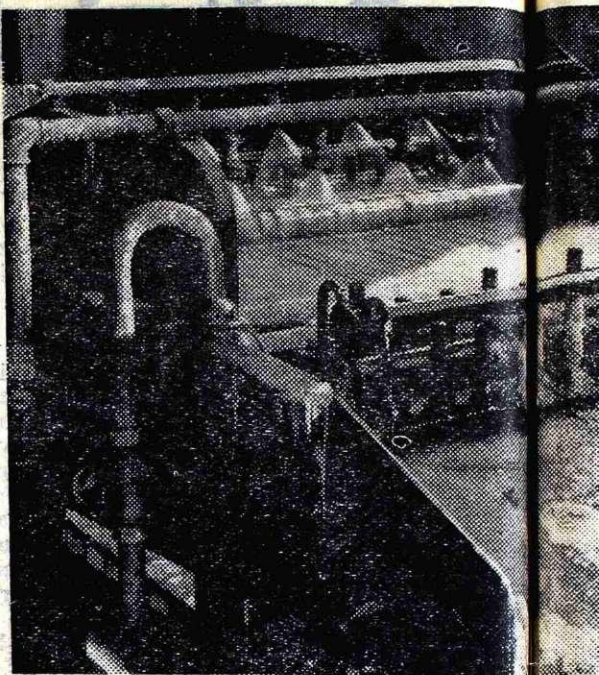
Ker je razvoj naše industrije zelo hiter in ker so potrebe po takšni žici vedno večje tudi pri nas, se je delovni kolektiv železarne odločil, da uvede v svoj pester program kvalitetnih izdelkov tudi polno pocinkano žico. Za polno pocinkanje smo morali rekonstruirati eno od obstoječih prog za pocinkanje žice v pocinkovalnici. Ob prizadevanju in naporih vsega kolektiva železarne je rekonstrukcija zelo hitro napredovala. Skoraj vse strojne dele in konstrukcije smo izdelali v železarni. Le nekaj opreme smo morali nabaviti v inozemstvu (Keller & Bohacek, Zapadna Nemčija).

V slabem mesecu in pol je bila proga rekonstruirana in predelana za polno pocinkanje, je pa hkrati tako preurejena, da na njej lahko pocinkamo tudi na stari način, če je to potrebno. Zadnje dni v februarju smo začeli na progi s poskusnim obratovanjem. Z prve rezultati so bili zelo zadovoljivi. Izkazalo se je, da je obloga na žici mnogo bolj homogena in kvalitetnejša kot pri žici, ki je pocinkana na stari način. Pri starem načinu pocinkanja smo dobili največ 150 gramov cinka na kvadratni meter površine žice. Pri polnem pocinkanju pa smo dosegli celo enkrat večjo količino cinka na površini žice. Žica je na površini tudi mnogo svetlejša in bolj gladka od navadno pocinkane. Predpogoj, da je žica uspešno polno pocinkana, pa je, da mora biti površina žice izredno čista, preden gre v cinkovo kopel. Zato smo morali progi priključiti še dodatno čistilno kopel, to je solno kopel z raztopljenimi solmi (kalijev in natrijev lug). Dobro očiščena žica se izredno hitro pocinka v primerjavi s starim načinom. Hiter prehod žice skozi raztaljeni cink preprečuje preveliko tvorjenje trdega cinka v cinkovi oblogi. Žica zapuša cinkovo kopel vertikalno. Pri tem potuje tudi skozi zdrob lesnega oglja, ki ščiti površino kopeli, da ne oksidira in obenem gladno površino žice. Pri polnem pocinkanju tudi ni brisalne naprave in tako ostane na žici ves cink, ki se je prijel in se lepo strdi, ko žica vertikalno zapuša kopel.

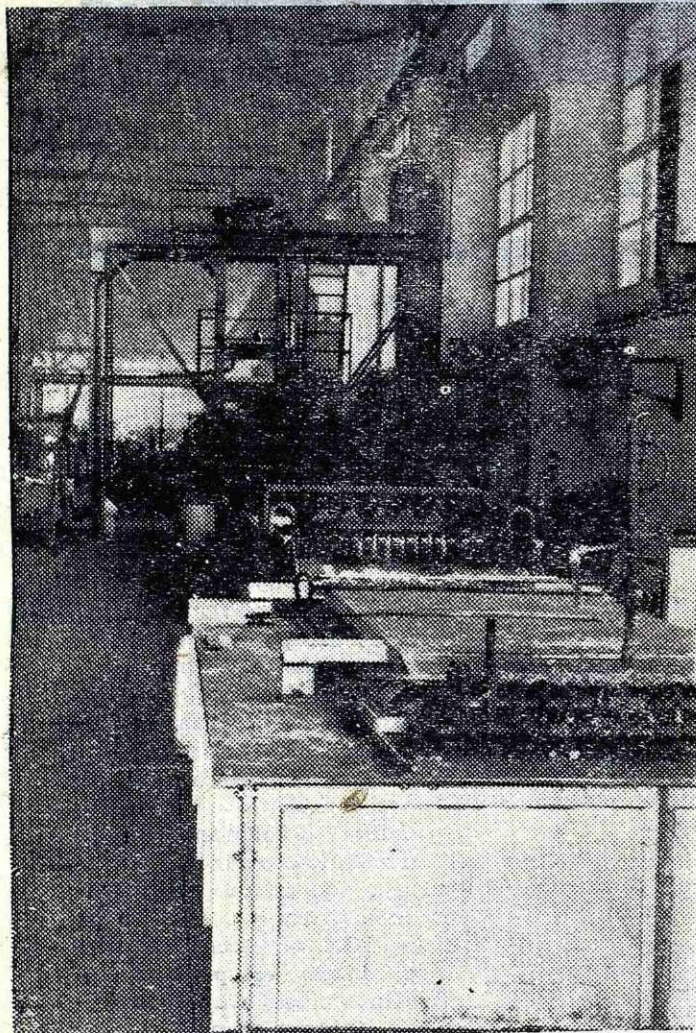
Žica, pocinkana na novi način, izpolnjuje vse kvalitetne pogoje, ki jih zahteva jo mednarodne tehnične norme. Na progi je mogoče celo trikrat večja proizvodnja kot prej.

Tudi v kopeli cinka se tvori mnogo manj trdega cinka, ki predstavlja čisto izgubo vložnega rafiniranega cinka, ki pa je draga surovina. Dobri rezultati in pokazatelji, tako kvalitetni kot količinski, ki smo jih dosegli v razmeroma kratkem času poskusnega obratovanja, jasno govore, da smo v železarni uspešno osvojili nov izdelek: polno pocinkano žico.

inž. Roman Rižmarič



Žico je treba pred pocinkanjem bolje očistiti kot pri stari metodi.



Nova proga za polno pocinkanje žice obratuje poskusno že od februarja in so doslej dosegli zelo dobre rezultate. Žica pocinkana na ta novi način, ima precej debelejši sloj cinka.

silni prerez žice in s tem tudi njeno nosilno trdnost. Rja tudi ne prizanesa patentirani žici, ki ima sicer lahko zelo visoko trdnost, toda zmanjšanje preseka, posebno zaradi rje, poslabša tudi njeno nosilno sposobnost.

Najbolje zavarujemo žico pred rjavenjem, če jo pocinkamo. Zaščita iz cinkove prevleke ima v marsičem velike prednosti pred ostalimi zaščitnimi materiali kot so npr. razni laki in barve. Cinkova obloga je tudi bolj odporna proti mehanskim vplivom kot so odrgnjenje in šibkejši udarci. Železarna Jesenice ima v svojem proizvodnem programu tudi izdelke, ki so pocinkani kot npr. pocinkano pločevino, pocinkane vodovodne cevi in pocinkano žico. Vse te izdelke pocinkajo na običajni termični način pocinkanja — v kopeli raztopljenega cinka.

cink je trda in krhka, zlitina železa in cinka. Če se ta sloj pri pocinkanju zelo odebeli, potem zmanjša dobre lastnosti celotni cinkovi oblogi. Takšna obloga slabše prenaša mehanske obremenitve. Pri močnem upogibanju in zvijanju žice obloga napoka in razgali površino žice.

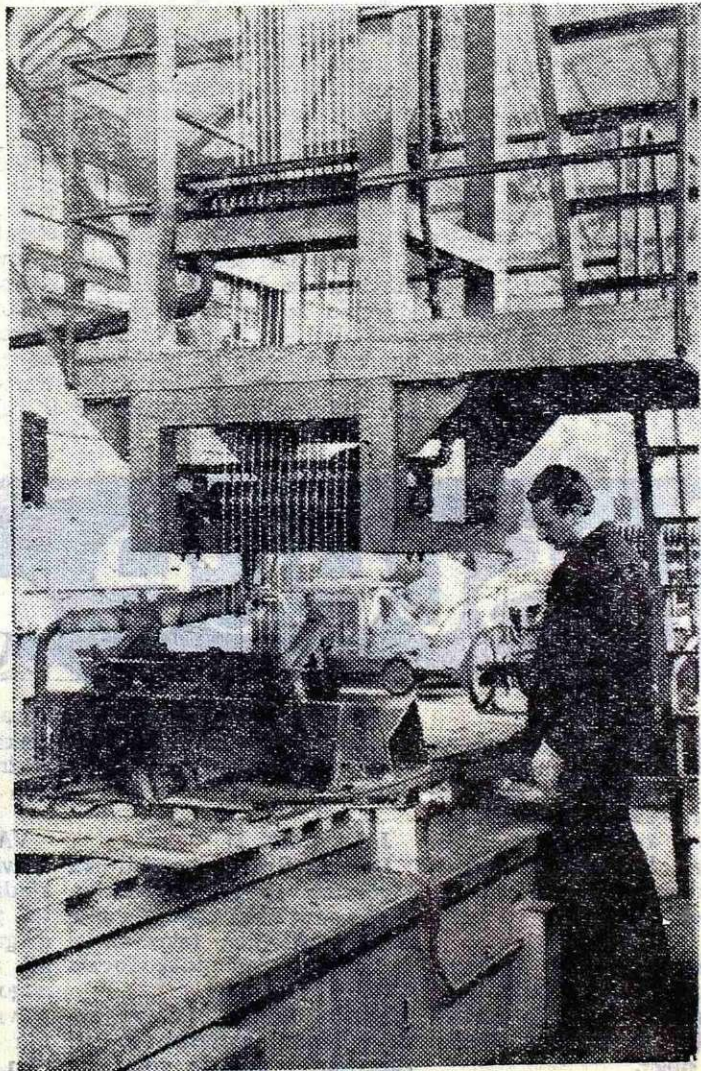
Sodoben razvoj tehnike zahteva vedno več zelo kvalitetno pocinkane žice. Takšna žica ni več uporabna samo za pletenje mrež in bodeče žice, ampak prodira že na zahtevnejša področja uporabe — v elektrotehniko in strojno industrijo. Povpraševanje in potrebe po tej žici, ki ima zelo kvalitetno in debelo oblogo, sta narekovala nov način pocinkanja, to je polno pocinkanje, ki se je razvilo zlasti po drugi svetovni vojni.

Občni zbor Društva upokoencev Javornik - Koroška

Vsestranska skrb zaup

Preteklo nedeljo je bil v dvorani osnovne šole na Koroški Beli redni letni občni zbor Društva upokoencev. Poleg članov društva sta se občnega zbora udeležila tudi Franc Toman, član izvršnega odbora Društva upokoencev SRS ter predsednik Društva upokoencev Jesenice Janko Smolej. Pred začetkom občnega zbora je pevski zbor pod vodstvom pevovodje Vinka Ambrožiča zapel dve pesmi, nato pa je to v. Rudolf Ogrin, po izvolitvi organov občnega zbora, prebral poročilo o poslovanju društva za preteklo mandatno dobo.

Poročilu predsednika sta ka Ludvika Jezerška. Tako sledili še poročila tajnika iz poročila kot tudi pozneje Maksa Dolinarja in blagajni- iz razprave je bilo razvidno,

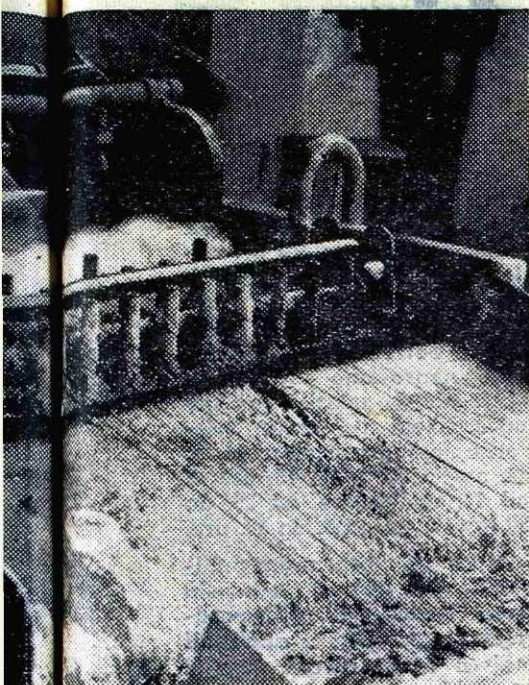


Nova pocinkovalna proga za polno pocinkanje žice pomeni precejšnjo pridobitev.

da društvo po njih m pomaga svojim članom lastnih sredstev na potrebne upokojence delili 172.000 dinarske moči. Društvo rno s za dom upokoencev, k bil zgrajen prejemni in hkrati zelo rno luje tudi z ostani dr in organizacijama ter številnim družbam or zacijam so upokojenci gočili, da se sestejo v novem domu za poka kanja prostorov, bo po tako dolgo, dok ne bo dom družbenih organizacij. »Albina in Julka Piber izročeni svojem namen načrtu imajo tu centr kurjavo, s tem do do da bodo vsi propri er merno ogrevani tak kurjave pa bo di ce od sedanjega.

Osrednje vprašje, ki kojenice danes bolj ma, pa so živali razp o tezah za novokojn zakon. Problem, ko, k nanaša na novokojn obravnavajo na anskih stankih redno k m zato o njej na o em z niso podrobneje zprav Ob koncu občnega zbora v razpravi sodelovali tudi Toman, ki je goil o datkih, ki jih bo preja li upokojenci, der ne začel veljati novokojn ki zakon. Dejaj, tudi se društvo upokoencev zelo trudi, da bi novi kojninski zakon tako pravljen, da bo treza ljam, potrebam zahte vseh upokoencev.

Veliko pozornost so ptili tudi kulturoprosv dejavnosti in so celom skega zbora, ki sestav iz samih upokoencev te vodi pevovodja Ambro zelo zadovoljni. V tak bili zadovoljni z d sko sekcijo, ki žani z pñhom gostoval v ž zdaj pa je sku z



čistilni pri starem načinu pocinkanja.

Korinka Bela

Upokojevence

po njih močeh ojim anom. Iz dstevo najbolj upokojcem do- dimske po- tvo mo skrbi pokojev, ki je pretemi leti elo rno sode- ostani društvu cijama terenu. družbam organi- upokojenci omo- s sesijo v nji- u zani pomanj- prov, bo pereče , dokne bo novi enih organizacij Julke Pibernik» jemumenu. V jo tucentralno tem do dosegli i proti enako- evanik način bo bi cenejši ga.

vpraše, ki upo- ares bolj zani- živali razprave novih pokojninski blemo, ki se nove pokojnine, na nskih se- lno a mesec, na oem zboru meje upravljali. občne zbora je odelo tudi tov. je gnil o do- ih bo prejema- ci, der ne bo i nov pokojnin- Dejal tudi, da upokojev SRS a bi novi po- akonsko pri- i bo rezal že- pam lahtevam jencev zornost posve- ulturosvetni i so zdom pev- ki zastavljen okojev ter ga odja ambrožič, jni. tako so jni iz dram- ki jni z us- tovala Žireh, skul z DPD

Svobodo Javornik — Koroška Bela naštudirala že drugo komedijo. Na koncu občnega zbora so izvolili nov upravni odbor, ki bo imel v prihodnji mandatni dobi polne roke dela, če bo hotel izpolniti vse naloge pri nadaljnjem razvijanju družabne in kulturno-prosvetne dejavnosti v domu, kakor tudi pri sodelovanju v razpravah o novih pokojninah. To pa bo tudi najvažnejša naloga, od katere je odvisno, kakšna bo prihodnost naših upokojevc.



V vrtcu ob interni proslavi mednarodnega praznika žena. Na levi je slika prvoborke Julke Pibernik, po kateri se tudi imenuje otroški vrtec na Jesenicah.

MAJHEN PRAZNIK

Cicibani otroškega vrtca »Julke Pibernik« na Jesenicah so le dočakali težko pričakovani dan, ko so se lahko na odru predstavili kot igralci svojim staršem in gostom.

9. aprila 1964 se je v polno zasedeni dvorani v gledališču »Toneta Cufarja« zvrstilo na odru 170 najmlajših Jesenčanov, starih od dve do deset let.

Za uvod so otroci gledalce sami pozdravili in jih prosili: »Če se bo kaj zmotil kdo, prosimo, da nam oprostite. In nikar ne pozabite, da šele cicibančki smo, živahni mali cicibani, vsak dan v vrtcu zbrani.«

In res, gledalci na to niso pozabili. Male igralce so nagrajevali z aplavzi in igralci so bili srečni.

Pa še nekaj so končno dočakali ta dan, tako otroci

kot tudi uslužbenci vrtca in zastopniki javnosti v svetu vrtca »Julke Pibernik.« Od kar se vrtec imenuje po Julki Pibernik, iščejo in želijo predstavniki vrtca navezati tesnejše stike z najbožimi soročniki pokojne Julke Pibernik, to je z njenim sinom in njegovo družino. Tov. Bine Pibernik je bil že lani povabljen v vrtec na interno proslavo ob dnevu žena. Zaradi službene odsotnosti se povabilu ni mogel odzvati. Letos je bila njegova družina povabljena na akademijo cicibanov. Tov. Bine Pibernik tudi letos ni mogel priti. Službena dolžnost ga je v

teh dneh vodila po zračnih poteh v daljno Afriko. Povabilu pa sta se odzvala njegova žena in hčerkica.

Po akademiji sta bili povabljeni v vrtec, kjer so ju sprejeli člani delovnega kolektiva vrtca, zastopniki otrok in javnosti. Sledila je majhna slovesnost. Tov. Bine Kobentar ju je pozdravil v imenu sveta vrtca, Janja in Matjaž pa v imenu otrok. V spomin na cicibane, ki preživljajo srečno otroštvo v vrtcu »Julke Pibernik«, sta jima izročila album s slikami iz življenja otrok v vrtcu.

Tov. Pibernikova je obljubila, da bo še prišla in mladim Jesenčanom predstavila tudi svojega moža »pilota«, katerega bi otroci radi poznali.

J. O.

SVARUN

Legija svetega Birokracija

(NADALJEVANJE)

— pa pridejo še svetovalci, namestniki šefov, direktorjev, tehnični in drugi rektorji, upravitelji, upravniki in ravnatelji. Vsi govore in drugi morajo pisati in potem nastajajo odredbe, odločbe, naredbi, sklepi.

TO SO OFICIRJI. Vidiš, bralec, sveti Birokracij in njegova legija imata dobro zgrajene formacije.

4., 5., 6. in vsevilj naprej...

Tu zgoraj je kratka črta. Nisem potegnil predolge, da bi nedemokratsko ne razmejil prostora k obzorjem hitečih idej.

Zapomni si, kdor bereš! Na vseh nivojih (čisto pri tleh, malo od tal in na privzdignjenem) se lahko znajdejo:

1. LJUDJE,
2. Ljudje,
3. ljudje in
4. ljudje.

Ja, ja, štiri kategorije. Jaz, popoln nestrokovnjak za strokovna birokratska vprašanja, jih razlikujem. Zato, dovolite k vsaki kategoriji kratak, laičen komentar.

1. LJUDJE (pisano s samimi velikimi črkami, kar ni zgolj tehnična posebnost). To so tisti, ki niso pozabili, da so iz ljudstva. Da so samo atom v velikem človeškem mravljišču. Če res kaj znajo in zmorejo, so dolžni dati svoje znanje in moč v službo sotrpinom, ki se dan na dan, vsevilj, skozi in skozi pehajo za vsakdanji materialni kruhek. To vedo in tega nikoli ne pozabijo.

2. Ljudje (pisano z veliko začetnico, kar bi moralo biti pravopisno prav, pa je narobe — kaj morem jaz, ubogi Svarun, če je tako). Ti vedo, kaj je njihova dolžnost. Ko jo izpolnjujejo, nikoli ne mislijo nase, na svojo žlahto, na tisto, kar so jim naročili višji Birokraciji služabniki, ampak ravnaajo po svoji pameti in presoji ter znajo razlikovati socializem od pehanja za veljavo in čast ter družbeno blagodat od prikrite sebičnosti, najsibo ta še tako tehtno, družbeno in napredno obarvana.

3. ljudje (pisano čisto pravilno z malo začetnico — seveda sredi stavka — jaz, laik, kakršen sem, pa pišem z malo tudi v stavkovnem začetku). To so hlapci, ki si oblečejo frak in se pripravijo h kidanju gnoja. Kidanje gnoja je družbeno koristno, pomembno in neobhodno opravilo. Zlasti, če kidaš gnoj iz hlevov, kjer bi ne smelo biti nič gnilega. Gre le za to, da kidamo včasih čisto zdravje, pa vpijemo, da imamo na vilah gnoj. Razlikovati bi bilo treba. Razlikovati med plodovi, ki so sočni in zdravi, pa tudi med tistimi, ki so nagniti in onimi, ki so nam v stanju okužiti shrambo. (Dalje prihodujič)

FRANCE ZVAN

1200 km po Italiji

Kako najdejo gledališki amaterji pot v čustva tujcev

DVE VRSTI PETJA

Tik Canala Grande, na širokem pločniku je stala gruča ljudi in zanosno, ubrano prepevala »Avanti Popolo«. Prisiuhnil sem in spomin mi je kar naprej uhal nekaj ur nazaj. K dogodku poznega popoldneva, ko smo blodili po ulicah proti Academii.

Drenjali smo se po ozki uličici ob ozkem kanalu. Ljudje so šli navzkriž in nemogoče se je bilo srečavati, ne da bi se ob koga zadel. V tistem prerivanju in gneči, skozi umirjeno govorico pasantov, se je kakor blisk zaslišalo sunkovito, večkrat nenadoma prekinjeno, zavijajoče, jazzovsko kričanje. In koj nato je planila skozi gnečo gruča polkrepkih (sedem takih po sedemnajst let). Ker sem tisti hip še kar trdno stal, sem prestal dogodek brez hujših posledic. Samo trdno k ograji so me prislonili. Nekateri domačini in tujci pa so se lovili za žice ob kanalu in zamahovali po ravnotežju. Opombe na račun takšnega vedenja in kričanja so bile izrečene v vsaj štirih jezikih. Starejši ljudje so udarili kar na čez čez današnjo mladino, tuji turisti so rekli nekaj na račun italijanske mladine, fant in deklet, le malo starejša od onih »tuležev«, ki sta se držala za roke in zrla v kanal, pa sta se krepkeje stisnila za roke in se dolgo spogledala.

Jaz sem si ob vsem tem mislil: No, ja. Tako kot pri nas. Zgodi se pač.

Po takšnem dogodku, ki je, ne da bi hotel, le zapustil svoj vtis, pa na trgu pred železniško postajo nenadoma ubrana, zanosna, revolucionarna pesem, ki sem jo bil slišal in se je naučil pred dvajsetimi leti v slovenskih gozdovih. Pozneje sem jo večkrat pel in menda je bilo poslednjič takrat v sedemindesetem letu, ko smo na Primorskem pričakovali razmejitveno komisijo.

Tudi ta dogodek je bil zame Academia. Prav tako me je dojmil.

Kljub skromnemu smislu za glasbo sem se znašel pred njimi in pel. Pesem je tekla gladko, domače, delavsko, naše... Zanos je bil pristen in jaz sem bil med njimi. Tako dolgo, da sem res komaj ujel avtobus, v katerem sem prespal noč.

Na pot sem bil odšel namreč pomanjkljivo opremljen — brez ležalne blazine, odeje in podobnih »rekvizitov«. Zato me je jutranji hlad pred dnem vrgel z avtobusnega sedeža in mi pričaral preprosto misel:

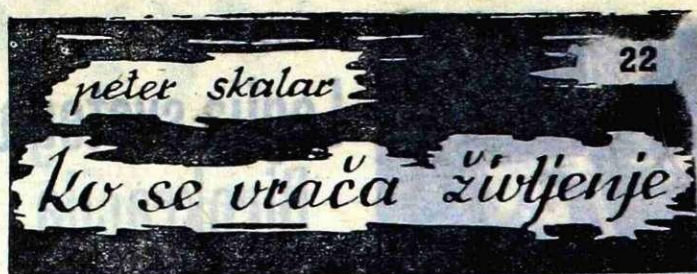
Saj sinoči tam pred postajo niso prepevali revolucionarne pesmi sami stari ljudje. Tudi mladi so bili zraven. Tudi sedemnajstletni. Italijanska mladina znata torej tudi prepevati in se navduševati.

AMERISKA POROKA V BAZILIKI SVETEGA ANTONA

Odrinili smo zarana. Tisti, ki so spali na golih tleh, so bili dovolj nestrpni, da so spravili na noge tudi one z blazin. Mi, na avtobusnih sedežih, smo bili seve pripravljeni na odhod že tisti hip, ko smo legli.

Zunaj Benetk smo zapluli na avtocesto. Dodelan je šele košček med mestom ob lagunah in Padovo. Čez leta, pravijo, bo ta cesta vezala Trst z Genovo. Nekje pri Firenzah bo iz nje zeval lijak za tiste turiste, ki jih vsako leto vabi avtocesta sonca.

(dalje prihodujič)



Ob vsakem novem snegu sta njegova sinova zarezala skozi gozdove smučine, ki so se vselej vračale v svoje izhodišče. Nemci in izdajalci so dobro poznali sledi svojih smuč, zato so te tuje smučine pogosto presmučali in jih skrbno preiskali. Vselej so jih vodile nazaj na zglajeno cesto, ki je vodila v dolino. V labirintu smučin, ki so jih potegnili policisti, med zvoženimi poti, ki so jih zarezale kmečke samoternice ali so jih vdolbli hlodi, pa med tistimi, ki sta jih urezala Podrobarska fanta, so se izgubljale smučine partizanskega kurirja, pršič pa je sproti zamašil edino partizansko gaz. Vsak dan je bilo na Pokljuki več gazi in smučin in vsak dan se je bilo med njimi teže znajti. Naj so Nemci še tako skrbno preiskovali vsako stopinjo, so bolj in bolj doumevali, da so na svoji sledi ali pa na tisti, ki jo je nekdo potegnil in utrl, da bi onemogočil njihovo zasledovanje. Do pomladi niso mogli razvozlati uganke, kako hodijo partizani, da ne puščajo sledi.

Tudi gozdar Pardubsky je izgubil čisto vse upanje. Sredi februarja je spoznal, da vse njegove veščine v tej zimi bore malo zaležejo. Desetletje je živel na Mrzlih vodah in rad se je bahal, da pozna Pokljuko kot lastni žep. Nemec po materi, Čeh po očetu, si je štel v čast, da je bolj prvo in manj drugo. SD ga je hitro pridobila. Poklicali so ga na Bled, mu razložili, kako bosta izgledala svet in Evropa, pa je hitro razumel, kakšno bo njegovo poslanstvo in kaj mora delati. Privolil je brez oklevanja, saj je nosil nekaj tistega, kar so mu povedali, v krvi. Odslej si je na moč prizadeval, da bi izpolnil, kar so mu ukazali in dokazali, da zanj na Pokljuki ni skrivnosti. »Če bodo Nemci zavojevali svet, potem je moja naloga, da zavojujem Pokljuko, ki je že desetletje takšna, kakršno hočem. Vedno je bila traka mirna, preveč mirna,« so snovale njegove misli. Trudil se je, da bi se mu posrečilo dokazati, koliko močnejši je njegov nagon k nemstvu od njegovega češkega priimka.

V pečeh nad poključskimi gozdovi je bilo sto dvajset gamsov. Ni vedel le njihovega števila. Poznal je njihova bivališča, njihovo najslajšo pašo, kjer so se družili, celo njihove čudne nрави je doumeval. Že vnaprej je vselej uganil, kdaj bodo samci onemogli in se bodo zatekli v samoto, v gozdove. Tistih trinajst, štirinajst udelanih samotarjev, ki so se skrivali v goščavju, je lahko poiskal vsak dan. In če je vedel za vsakega samotarskega samca, bi bilo moč pričakovati, da bo lahko sproti dognal, kje so gošarji, ki so kot oni pustili ljudi in družine. Pardubsky ni bil v stanju ugotoviti, da so gošarji — gamsi odšli med lesove, ker jih je njihova družba izvržla zaradi onemoglosti, gošarji — partizani pa so si poiskali zavetje v njih, ker so čutili več moči in poguma, kakor so ljudje v dolini. Ker te uganke ni mogel razvozlati čisto do svoje smrti, si ni odpustil, da ni v stanju izslediti gošarjev, čeprav si že mesece prizadeval, da bi priključil svoje negovane gozdove velikemu Reichu.

Sredi februarja so začeli na Bledu dvomiti o gozdarjevi iskrenosti. Messner mu je rekel, da postaja njegovo izmotavanje sumljivo. Revirni šef SD mu ni verjel, ko ga je prepričeval, kako čisto nemogoče je, da bi bil na Pokljuki kak partizan. Zato je zahajal v vedno hujši precep. Nemški sum se je krepil, partizanski pa je v tem času dozorel. Ko so sredi decembra dvignili vstajo, so ga resno opozorili, naj se neha ukvarjati s svojimi škodljivimi opravili. Ker je vedel, kako dobro poznajo partizani njegovo delovanje, ni čez noč nikoli več ostajal na Mrzlih vodah. Zgodaj popoldne je odhajal v dolino.

S Podrobarjem sta se srečavala skoraj vsak dan. Zjutraj ali popoldne. Vedel je, da kmet ni brez zvez z gošarji in že dolgo je slutil, da utira sledi, ki ne vodijo nikamor. Nekajkrat ga je skušal napeljati, da bi se izdal. Takrat mu je kmet zagotovil svojo vdanost in mu zatrdil, da mu pomaga krmili divjad, ker ve, kako naporna je njegova služba. Zato se kdaj pa kdaj oddalji od udelane poključke ceste. In Pardubsky se je lahko pogosto prepričal, da je v krmilnicah šop sena, ki ga je vanje položil podrobarski kmet.

Zdelo se mu je, da je v zgodnjih jutrih, preden vziđe sonce, še najmanj nevarno. Zato je odhajal iz doline pred dnem. Z dnem je začel razbirati sledi. Dva ali trikrat v tednu je našel na poti utiske okovanih čevljev, ki so jih pustili ljudje le nekaj ur prej. Vedel je, da so sledi gošarjev. Vedno je upal, da jim bo sledil do tistega kraja, kjer se izgube v goščavje. Dovolj bi bilo, če bi lahko povedal Messnerju, pri katerem kilometru izginjajo stopinje s ceste v gošo.

Stanovanjski problem še vedno pereč

Po osvoboditvi smo dosegli znatne uspehe pri stanovanjski izgradnji in razširjanju stanovanjskega fonda kot tudi v razvoju družbeno-ekonomskih odnosov na tem področju. Kljub temu obseg in tempo stanovanjske izgradnje še vedno zaostajata za potrebami.

Tako ugotavljamo, da pri vsakem razdeljevanju stanovanj ostane okrog 400 nerešenih stanovanjskih vlog in preden zgradimo nova stanovanja, njihovo število ponovno naraste za še enkrat, na 800 prošenj.

Za hitrejšo reševanje stanovanjskega problema je treba najti način za masovnejšo stanovanjsko izgradnjo, hitrejšo in racionalnejšo gradnjo, ki naj bi vplivala na pocenitev stanovanjske izgradnje in hitrejšo reševanje stanovanjskih problemov članov našega kolektiva. Stanovanjska komisija pri CDS Železarne Jesenice je v zadnjem času večkrat razpravljala s samoupravnimi organi in upravo podjetja o tem najbolj perečem vprašanju. Da bi stanovanjski problem reševali uspešneje, imamo v zamisli, da bi zgradili satelitsko naselje na Lipicah, po vzorcu SKOPJA, kjer bi naenkrat zgradili okoli 250 stanovanj.

V pošteve kot interese bi prišli člani našega kolektiva, ki živijo na Jesenicah v samskih domovih ločeno od svojih družin, ki žive v drugem kraju ali v drugi republiki, tisti, ki so vezani na dolge prevoze in tudi stanovalci v najslabših stanovanjih (ba-

rakah), čeprav nimajo vloženih prošenj pri stanovanjski komisiji železarne. V ta namen je stanovanjska komisija pripravila vprašalnik z namenom, da bi stanovanjski referent anketiral te prosilce. Pri tem iščemo od interesentov sodelovanja v obliki fizičnega dela, predvsem pri izkopu komunalnih naprav in ureditvi naselja. Zamisel je in zaželeno bi bilo, da bi bilo tem interesentom pozneje pri najemninah všteto tudi odplačevanje stavbe, tako da bi počasi ta prešla v osebno lastnino in bi naselje upravljali kot skupnost.

Akcija, ki jo pozdravljamo!

Gostinska enota »Železar« in Delavska univerza sta na skupnem sestanku v četrtek, 9. aprila sprejeli sklep, da bodo v nekaterih domovih gostinske enote organizirali predavanja s področja splošnega izobraževanja. Predavanja bodo namenjena vsem delavcem železarne, ki živijo v samskih domovih. S predavanji bodo začeli najprej na Plavžu ter v kadrovskega domu. V maju, z dograditvijo novega klubskega prostora na Straži, pa tudi tam. Predavanja, ki bodo ponazorje-

Anketa vsebuje še vrsto drugih podatkov, ki bodo služili stanovanjski komisiji pri nadaljnjem reševanju stanovanjskega problema, po drugi strani pa bomo dobili točno število potreb vseh prosilcev. Zato naprošamo vse interese, da se zglasijo pri stanovanjskem referentu Železarne Jesenice in sicer 23. in 24. aprila od 8. do 12. ure in od 14. do 18. ure, od 25. do 30. aprila pa od 8. do 12. ure.

Vsak interesent mora predložiti potrdilo o zakonski zvezi. V pošteve bi prišli predvsem interese, s enim ali največ tremi otroki, ker je predvidena gradnja v glavnem samo dvosobnih stanovanj.

Stanovanjska komisija Železarne Jesenice

Rekordna odprema

V prvem četrtletju 1964 smo dosegli rekord pri odpremi, saj smo odpremili preko 100.000 ton raznega blaga. Tako velike odpreme doslej nismo zabeležili. Zato menimo, da je prav, da o tem uspehu ve ves kolektiv.

Se predvsem je ta uspeh razveseljav, ker smo pri tako rekordni odpremi blaga plačali tudi najmanj stojnine pri nakladanju. Tako smo dosegli dvojen uspeh, kar je razvidno iz naslednjih podatkov:

odprema blaga od 1.1. do 31.3.	plačana stojnina pri nakladanju	ton	din
1955	59.680	287.934	
1956	59.318	217.682	
1957	68.124	404.812	
1958	75.494	491.227	
1959	71.609	627.526	
1960	74.090	661.158	
1961	80.909	791.619	
1962	73.472	572.988	
1963	80.265	231.844	
1964	100.022	159.590	

Iz doseženih rezultatov je razvidno, da smo kljub stalno večji odpremi plačevali vedno manj stojnin pri nakladanju. Ta uspeh je še večji, če vemo, da so bile pristojbine na stojnino povisane od 200 na 300 din, od 31. 7. 1963 pa od 300 na 1.000 din za en voz in eno uro preko mernega zadrževanja pri nakladanju. Torej kljub temu, da so pristojbine višje za 700 dinarjev in da je bila odprema vedno večja, nam je uspelo stojnino pri nakladanju skoraj odpraviti. Vsekakor je to lep uspeh prizadevanja vseh, ki se ukvarjajo s prodajo ali odpremo blaga in ki so kakorkoli pripomogli k pravočasni odpremi blaga in znižanju stojnin pri nakladanju ter zaslužijo priznanje.

P. G.

USTANOVITEV DRUŽINE PZJ V ŽEBLJARNI

Sklep plenuma TK ZMS železarne, da v tovarni ustanovi družino Počitniške zveze Jugoslavije, se počasi uresničuje. Tako je bila dne 14. aprila ustanovljena družina Počitniške zveze Jugoslavije v obratu žebljarna. Zanimiva je ugotovitev, da so mladinke in mladinci, ki so pristojovali ustanovnemu sestanku družine PZJ, pokazali precejšnje zanimanje za to specializirano mladinsko organizacijo, ki skrbi za zdrav rekreativni razvoj mladega človeka. Mladinke in mladinci so se zanimali predvsem za to, kakšna je možnost letovanja v okviru PZJ, kakor tudi kakšni so pogoji za organizacijo krajših izletov v bližnjo in daljno okolico.

Izvoljen je bil tudi odbor družine, v katerega so vključili tudi predsednika aktivna ZMS žebljarne, predvsem zaradi tega, da bi delo PZJ in ZMS v obratu potekalo usklajeno.

ru

NATEČAJ ZA NASLOV ZBORNIKA JESENIC

1. maja bo zaključen natečaj za naslov zbornika Jesenic, ki je bil objavljen v 13/VI številki »Železarja«.

Vabimo vas, da pošljete čim več predlogov. Najboljši predlogi bodo nagrajeni.

Kaj bomo gledali v kinu?

Kino »RADIO«

18. in 19. aprila ameriški barvni CS film NAVARONSKA TOPOVA, ob 17. in 20. uri, v nedeljo tudi ob 14. uri
20. aprila angleški barvni film KER VETER NE ZNA BRATI, ob 17. in 19. uri
21. in 22. aprila ameriški barvni CS film BRAVADOS, ob 17. in 19. uri
23. in 24. aprila jugoslovanski film ČUDNO DEKLE, ob 17. in 19. uri
25. aprila ameriški barvni CS film DOM NA GRICU, ob 17. in 19. uri
Zaradi izredne dolžine filma »NAVARONSKA TOPOVA« so cene vstopnicam zvišane za 30 din.

Kino »PLAVŽ«

18. in 19. aprila ameriški barvni CS film BRAVADOS, ob 18. in 20. uri, v nedeljo tudi ob 16. uri

ZAHVALA

Čutim dolžnost, da se v imenu hčerke in sorodnikov zahvalim ob izgubi moža in očeta

SIMONA POKLUKARJA

vsem sodelavcem s plinskih generatorjev za denarno pomoč in venec, inž. Sikošku ter govornikom za poslovalne besede ob odprtem grobu, posebno pa še tov. Janezu Bregantu za vso pomoč v težkih dneh. Iskreno se zahvaljujem vsem sosedom, darovalcem vencev in cvetja, pevcem jeseniške Svobode ter vsem, ki so ga spremili na njegovi zadnji poti.

Vsem in vsakomur posebej za vse izraze sožalja še enkrat hvala.

Zalujoča žena in hčerka

ZAHVALA

Ob prezgodnji in bridki izgubi dragega sina in brata

BOŽIDARJA REINHARDTA

se najiskrenejše zahvaljujem vsem, ki so mu v težkih urah bolezni lajšali trpljenje, ob njegovi smrti sočustvovali z nami in ga tako številno spremlili na zadnji poti.

Posebna zahvala sostanovalcem srednjega stopnišča, sestrama Marti in Mariji za pomoč v težkih urah, sindikalnemu odboru in kolektivu mehanične delavnice, TVD Partizan, TK ZMS in odboru RK Plavž za denarno pomoč.

Iskrena zahvala tudi vsem darovalcem vencev in cvetja, predstavnikom HS, mehanične delavnice in TVD Partizan za poslovalne besede, sodelavcem in članom TVD Partizan za častno spremstvo do groba, godbi in pevcem za žalostinke in lastnikom osebnih avtomobilov za dragoceno uslugo.

ZALUJOČI: starši, brat Ivo in ostalo sorodstvo

20. in 21. aprila ameriški barvni CS film NAVARONSKA TOPOVA, ob 17. in 20. uri

23. in 24. aprila sovjetski barvni film HUZARSKA PRIPOVEDKA, ob 18. in 20. uri
25. aprila ameriški film VOJNI HEROJ, ob 18. in 20. uri

Kino Žirovnica

18. aprila francoski VV film MAČKA STEGUJE KREMP-LJE

19. aprila italijanski barvni CS film BRATA S KORZIKE
22. aprila ameriški barvni CS film NAVARONSKA TOPOVA

25. aprila sovjetski barvni film HUZARSKA PRIPOVEDKA

Kino Dovje

18. aprila italijanski barvni CS film BRATA S KORZIKE
19. aprila francoski VV film MAČKA STEGUJE KREMP-LJE

23. aprila ameriški barvni CS film NAVARONSKA TOPOVA

25. aprila ameriški barvni CS film BRAVADOS

Kino Koroška Bela

18. aprila sovjetski barvni film HUZARSKA PRIPOVEDKA

19. aprila italijanski barvni CS film SAMSON PROTI NASILNEŽU

20. aprila ameriški barvni CS film BRAVADOS

25. aprila jugoslovanski film ČUDNO DEKLE

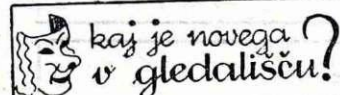
Kino Kranjska gora

18. aprila italijanski barvni CS film SAMSON PROTI NASILNEŽU

19. aprila sovjetski barvni film HUZARSKA PRIPOVEDKA

23. aprila ameriški barvni CS film BRAVADOS

24. in 25. aprila ameriški barvni CS film NAVARONSKA TOPOVA



Četrtek, 23. aprila ob 20. uri
M. Zupančič »Hiša na robu mesta« igra v 3 dejanjih — premiera

Sobota, 25. aprila ob 20. uri
V. Isakov »Irkutska zgodba«. Gostovanje amaterskega gledališča Trbovlje

Nedelja 26. aprila ob 20. uri
M. Zupančič »Hiša na robu mesta« prva ponovitev. Zveze z vlaki so ugodne.

DEŽURNI ZDRAVNIK

Za čas od 17. aprila od 12. ure do 24. aprila do 12. ure.

ZAHODNI DEL JESENICE:
dr. Miran Kenda, Jesenice, Staneta Bokala 11, telefon 04
— Rešilna postaja Jesenice.
VZHODNI DEL JESENICE:
dr. Rajko Turk, Jesenice, Cesta revolucije 15, telefon 04
— Rešilna postaja Jesenice.



ŠPORT IN KULTURA



Nogometni klub Jesenice razpuščen

Pod tem naslovom je bil v 15. številki »Železarja« objavljen članek, iz katerega je razvidno, da je upravni odbor športnega društva Jesenice razpustil nogometni klub Jesenice. Naprosili smo nekaj članov upravnega odbora NK Jesenice, da povedo svoje mnenje o delu kluba, kakor tudi sprejetem sklepu, s katerim je bil NK Jesenice razpuščen.

»Novica o razpustu je povzročila številne komentarje pri ljubiteljih nogometa, pa tudi pri aktivnih igralcih in članih upravnega odbora nogometnega kluba. Kaj pomeni razpust in s čim ta ukrep lahko primerjamo? Samo s porazom naše enajstostice, če bi izgubila tekmo z najslabšim nasprotnikom v gorenjski nogometni ligi z rezultatom 20:0. Vsi, ki bi zvedeli za ta morebitni poraz, bi dejali: »To je nogometni škandal«. Verjetno bi lahko podobno rekli tudi za sklep upravnega odbora športnega društva o razpustu nogometnega kluba. Čeprav je bilo v »Železarju« že večkrat napisano, da je na nogomet na Jesenicah že nekaj let v hudi krizi, se nam vseeno zdi ukrep upravnega odbora športnega društva nekoliko prezgoden, predvsem zato, ker so se z vključitvijo nekaterih novih članov v vodstvo kluba stvari začele obracati na bolje. Člani UO ŠD Jesenice verjetno niso niti prebrali članka v »Železarju«, v katerem je bilo podčrtano, da sta tehnično vodstvo kluba prevzela nekdanja nogometna sodnika. Na zadnji seji upravnega odbora NK Jesenice so obravnavali tudi gospodarjenje z opremo in v ta namen izbral člana UO, ki naj bi skrbel za stalno povezavo z gospodarjenjem na igrišču. Tako bi napravili red tudi na tem področju in bi bili očitki, da gospodarska vpra-

šanja niso rešena, povsem neutemeljeni. Po vsej verjetnosti gospodarska vprašanja v klubu vse do zadnje seje niso bila urejena, toda zdaj smo bili na najboljši poti, da jih začnemo načrtno urejati.

Res je, da nogometni klub v okviru gorenjske nogometne lige ni bil najboljše uvrščen in da je bilo nekaj porazov zelo hudih. Prepričani smo, da bi ob stalni pomoči upravnega odbora športnega društva lahko stanje in tudi uvrstitev moštva precej izboljšali. Skoraj ne moremo razumeti, da na Jesenicah ne bi mogli rešiti vprašanje trenerja nogometne lige, ki bi to delo opravljal začasno, dokler ne bi dobili stalnega poklicnega trenerja. Zdi se nam, da ima vsak bivši nogometaš NK Bratstvo ali NK Kovinar toliko znanja in izkušenj, da bi lahko mladim fantom, ki so imeli veliko volje, pomagal. Zadnji dve tekmi sta pokazali, da bi samo s tremi ali štirimi okrepitevami sedanje moštvo lahko stanje močno izboljšali. Menimo namreč tiste aktivne nogometaše, ki so morda še pred tremi leti aktivno igrali v prvem moštvu, danes pa opazujejo napore mladih, še neizkušenih nogometašev ob strani in prekrižanih rok. Tehnično vodstvo kluba, ki je komaj 14 dni pred sklepom o razpustu začelo z delom, je prav gotovo računalo na starejše nogometaše,

vsaj na nekatere, če že ne na vse in pot v novoustanovljeno ljubljansko ligo bi bila za gotovo odprta.

In kaj še pomeni sklep o razpustu nogometnega kluba? Morda nezaupnico mladim fantom, ki so se zbrali iz vseh strani Jugoslavije in poskušali po svojih močeh rešiti tisto, kar se pač rešiti da. Morda nezaupnico Francu Balohu, aktivnemu igralcu in predsedniku NK Jesenice, ki je v zadnjih dveh ali treh letih z neverjetno voljo in optimizmom zbiral fante, jih navduševal za nogomet, razen tega pa opravljal v določenem obdobju vse upravne funkcije, ker pač ni našel pomoči in pravega razumevanja pri nekdanjih igralcih ter članih bivšega upravnega odbora NK Jesenice?

Vprašanje je, koliko je sklep upravnega odbora ŠD Jesenice o razpustu nogometnega kluba sploh zakonit. Menimo, da bi morali doseči o tem sporazum z obeh strani, svoje mnenje o nadaljnjem delovanju kluba pa bi morali povedati tudi sami nogometaši. Misel o mladinskem moštvu je stara toliko let, kolikor je star sam nogometni klub Jesenice. Člani UO NK Jesenice so bili na zadnji seji pred razpustom mnenja, da je tako moštvo nujno potrebno, saj si brez pravega zaledja pač ne moremo predstavljati dobrega delovanja in napredka na tem področju. S prezgodnjim sklepom upravnega odbora ŠD Jesenice o razpustu nogometnega kluba ne bo dosežen pravi namen in bomo morali prav gotovo počakati še nekaj let, da se bodo razmere ponovno uredile, čeprav kljub slabi uvrstitvi sedanje NK Jesenice še niso bile izgubljene vse možnosti za izboljšanje položaja, saj so obstajale teoretične možnosti, da bi NK Jesenice, prenovljen in ob vsestranski pomoči zainteresiranih organov ter UO ŠD Jesenice, sodeloval v ljubljansko-primorskem ligi. UO NK Jesenice

Rekordna udeležba

Na razpis komisije za športno rekreacijo se je za medobratno tekmovalstvo v kegljanju prijavilo 46 ekip iz 22 obrov. Pripomniti je treba, da šteje vsaka ekipa deset tekmovalcev. Tekmovanje je trajalo od 31. marca do 11. aprila 1964. Ker pa je prišlo v tem času na težki progi na Javorniku do nepredvidene remonta, se tekmovalci niso udeležili vzdrževalci Javornika, ki so prijavili šest ekip. Nastopili bodo po remontu.

Po razporedu je tekmovalje zaključilo 37 ekip in je trenutni vrstni red naslednji:

- | | |
|----------------------|-----|
| 1. livarna I. | 681 |
| 2. mehanična del. V. | 675 |
| 3. OTK | 611 |
| 4. konstruk. del. I. | 604 |
| 5. upravne službe I. | 569 |
| 6. valjarna 2400 | 561 |

Ta vrstni red se bo po nastopu Javornika III prav gotovo še spremenil.

Tekmovanje je potekalo kar zadovoljivo. Edina težava je, ker posamezniki zamujajo čas nastopa in se tako tekmovalstvo ne more prirediti točno ob določenem času.

Pohvaliti je treba mehanično delavnico, ki je uspela postaviti 8 ekip in z njimi uspešno nastopila. Še posebej zasluži pohvalo kolektiv projektivnega biroja, ki je nastopil z dvema ekipama od 35 zaposlenih.

Nekatere ekipe pa so tekmovalje vzele neresno in so se samo prijavile, na tekmovalje jih pa ni bilo.

Franc Črv

Prihodnja številka ŽELEZARJA, bo izšla 28. aprila

ŽELEZAR

GLASILO DELOVNEGA KOLEKTIVA ŽELEZARNE JESENICE — Ureja redakcijski odbor — Glavni in odgovorni urednik Remigij Noč — Fotokopisov in fotografij ne vračamo — Naslov: Uredništvo Železarja, Zelezarna Jesenice. Tel. int. 758 in 394 — Tisk CP »Gorenjski tisk«

S plenuma TK ZMS železarne

V ponedeljek, dne 13. aprila je imel tovarniški komite ZMS razširjeni plenum, na katerega so bili povabljeni vsi predstavniki aktivov ZMS iz naše železarne.

Plenum TK ZMS je med drugimi vprašanji obravnaval tudi vprašanje, kakšna je osnovna naloga ZMS v naših ekonomskih enotah pri bližnjih volitvah v organe samoupravljanja. Poudarjeno je bilo, da morajo vodstva mladinskih aktivov, kakor tudi aktivisti v naših EE stremeti za tem, da v nove organe predlagajo in volijo predvsem mlade ljudi, ki bodo sposobni, da se enakovredno z ostalimi vključijo v delo organov upravljanja in da bodo s svojo samoiniciativnostjo, zdravim predlogi in trezno presojo mnenj znali zastopati in uveljavljati želje mladih.

Vprašanje stanovanjskih pogojev mladih delavcev — samcev, ki delajo v železnici, je plenum obravnaval na osnovi predhodnega dogovora med gostinsko enoto »Železar« in TK ZMS. Pri tem je bilo poudarjeno, da se v novi samski dom, ki stoji nasproti sedanega internata »Doma gojencev ŽIC«, vselijo oziroma oddajo prijave na TK ZMS vsi člani kolektiva, ki že imajo ali nimajo samskega stanovanja, do 25 let starosti.

Glede na to, da je v novem statutu železarne uzakonjen 42-urni delovni teden in ker bodo potrebe po rekreativnem, zdravem počitku pri mladem človeku, ki proizvaja, v naši železnici vedno večje, je plenum razpravljal tudi o osnovanju družin Počitniške zveze Jugoslavije v tovarni.

Ker se mi zdi, da marsikomu izmed mladih delavcev ni jasno, kaj in kakšna organizacija je PZJ, še nekaj o tem.

Počitniška zveza Jugoslavije je specializirana mladinska organizacija, ki se ukvarja z razvojem in uveljavljanjem mladinskega turizma, kakor tudi s tem, da mlad

človek smotrno in koristno preživlja svoj prosti čas. Glavne dejavnosti PZJ so: izletništvo, potovanja, letovanja, srečanja in taborjenje. Član PZJ lahko postane vsak mladinec od 14. do 25. leta starosti. Članarina za vsakega novega člana je 170 din, vendar vsakemu članu PZJ priporočamo, da vplača tudi investicijski fond 200 din. To se pravi, za skupno letno članarino 370 dinarjev gre lahko mladinec — član PZJ v vse domove PZJ, ki so po vsej naši domovini: Šrednji vrh, Bled, Velenje, Banja Luka, Sarajevo, Beograd, Skopje, Hercegnovi, Cavtat, Dubrovnik, Brač, Hvar itd. Prav tako ima tudi skupina petih članov PZJ na železnici in ladjah v sezoni 75% popusta in v nesezoni 50% popusta.

Vodstvom ZMS v naših aktivih bi prišlo zelo prav, če bi bili njihovi člani tudi člani PZJ. Zakaj? Predvsem zato, ker bi lahko delo mladinske organizacije usmerili tudi na uvajanje rekreativnega tedenskega počitka, kakor tudi na organizacijo izletov, saj bi bila organizacija izleta in s tem stroški znatno manjši, če samo pomislimo na ugodnosti, ki jih nudi Počitniška zveza Jugoslavije.

Geslo organizacije Počitniške zveze Jugoslavije: »Spoznavaj domovino — še bolj jo boš ljubil!« pa uresničuje in bogati njeno delo.

ČEHOSLOVASKA — Sovjetska zveza in Čehoslovaška sta sklenili sporazum za zgraditev 500 km dolgega cevovoda, s pomočjo katerega bodo dobavljali iz Sovjetske zveze zemeljski plin do nove železarne v Košicah. Cevovod bo dograjen do konca leta 1967.

FRANCIJA — Francoske železarne so proizvedle v letu 1963 skupno 17,5 milijona ton surovega jekla, kar je za 300.000 ton več kot v letu 1962. Proizvodnja surovega jekla v tej državi se že nekaj let giblje v višini med 17 in 18 milijoni ton letno.

ITALIJA — Prvi obrat nove italijanske železarne v Ta-

rantu, ki je normalno obratoval v preteklem letu, je bila velika cevarna, v kateri so v letu 1963 izdelali 200.000 ton cevi velikih premerov. Od te količine so 180.000 ton izvozili v inozemstvo. Po končani izgradnji bo ta železarna proizvajala skupno 2,5 milijona ton surovega jekla letno.

TUNIZIJA — Francoska železarska družba C. A. F. L. bo dobavila tunizijski družbi »El Foulah« kompletne naprave za jeklarne nove železarne v Manzelu. Dobava bo obsegala: mešalec za grodelj zmogljivosti 300 ton, 2 LD konvertorja zmogljivosti vsak 12 ton, dve napravi za kontinuirno vlivanje tipa Concast, napravo za pripravo dolomita, vse pomožne naprave (ponovce, žerjave, naprave za dovajanje kisika itd.) ter kisikarno tipa Messer. Po prvi etapi izgradnje bo imela ta jeklarne zmogljivost 70.000 ton surovega jekla.

Otroški zbor RTV Ljubljana zaključil matineeje

V okviru mladinskih matinee, ki jih je letošnja sezona organizirala na Jesenicah Svoboda »Tone Čufar« Jesenice in v okviru katerih so nastopali ansambli RTV Ljubljana in tudi ansambli domačega društva Svobode, je bila v nedeljo zadnja matineja RTV Ljubljana. Gostoval je otroški pevski zbor RTV Ljubljana pod vod-

stvom Janeza Kuharja ob spremljavi instrumentalnega septeta in vaškega kvinteta. Sicer izbran in nadvse kvalitetno podan program sta dopolnjevala solista Sonja Hočvarjeva in Peter Bedjanič. Matineja je proti pričakovanju navdušila mladino kot tudi odrasle ljubitelje glasbene umetnosti. Sicer enoglasno petje je bilo s spremljavo septeta oziroma

kvinteta bogata harmonična celota, ki jo je znal dirigent in komponist Janez Kuhar mojstrsko interpretirati. Domače kot tuje pesmi so zvene tako čisto, da so slehernega popeljale iz naših tudi v kraje drugih dežel. Vsi nastopajoči so bili deležni zasluženega priznanja. Najbolj pa je navdušil solist otroškega zbora Martin Lumbard, ki je posodil svoj glas Kekcu v drugem filmu »Kekc«. Takih gostovanj si Jeseničani še želimo. P. U.

PRICELI SO Z GRADNJO

V tem tednu so začeli podirati lesene tribune na drsališču Podmežakljo, kjer bo stala nova hala. S tem podiranjem so začeli prvo fazo izgradnje novega športno-kulturnega objekta na Jesenicah, v kateri bodo zgradili južno in severno tribuno in ploščo iz prednapetega betona. Naročeni so tudi že načrti pri Projektivnem biroju v Ljubljani za izgradnjo hale. Sedaj so zaenkrat na gradilišču le delavci Zavoda za vzdrževanje športnih objektov na Jesenicah. P. K.

Jubilanti 50-letniki

V mesecu aprilu so in bodo praznovali 50-letnico rojstva naslednji naši sodelavci: JOŽE LETNAR, visoke peči — 2. aprila; RUDOLF LAHAJNAR, Javornik II — 3. aprila; KRISTINA LEGAT, elektroodni oddelek — 5. aprila; RUDI ŠTERBAL, gradbeni oddelek — 10. aprila; FRANC SKUMAVC, nabavni oddelek — 14. aprila; VIKTOR ŠLIBAR, martinarna — 14. aprila; RUDOLF OSREDKAR, Javornik II — 15. aprila; ANDREJ PERKON, Javornik I — 17. aprila; ANTON GASPERSIČ, visoke peči — 21. aprila; PAVEL SVETINA, promet — 24. aprila; ADOLF MOŽE, visoke peči — 29. aprila; FRANC KEJŽAR, plinski generatorji — 15. aprila in FRANC BOGAJ, Javornik II, pocinkovalnica — 29. aprila.

Delavska univerza Jesenice RAZPIS

Obveščamo vse, ki si želijo pridobiti srednjo šolsko izobrazbo, da bomo v šolskem letu 1964/65 odprli nov oddelek EKONOMSKE SREDNJE ŠOLE — ODDELEK ZA ODRASLE. Šolanje traja tri leta. Po uspešnem zaključku dobi vsak slušatelj diplomu.

Vse informacije dobite vsak dan od 7. do 13.30 ter ob sredah popoldan od 14.30 do 18. ure v pisarni Delavske univerze Jesenice, Titova 5, ali po telefonu št. 275 (telefon ŽJ) oziroma št. 427 (PTT).

Pohitite, ker je število mest omejeno!

Uprava DU Jesenice

OBVESTILO

Avto moto društvo Jesenice obvešča vse člane in ostale lastnike avtomobilov, da je uvedlo v svoji servisni delavnici v okviru zvezne akcije LUČ preglede in uravnavanje luči na avtomobilih. Pregledi so možni od 15. aprila naprej vsak ponedeljek, vsako sredo in vsak petek od 14.30 naprej. V interesu voznikov je, da si s pregledom luči zagotovijo varnejšo vožnjo.

AMD Jesenice

Prva prijateljska srečanja pod koši

V nedeljo dopoldne sta bili odigrani dve prijateljski košarkarski tekmi. Najprej so se pomerili mladinci z Jesenic in TVD Partizan — Trnovo iz Ljubljane. Zmagali so domačini s 50:35 (24:18).

Domačini so pokazali zelo lepo igro, posebno so se izkazali v protinapadu. Najboljši od domačinov je bil Čampa, saj je dosegel 20 košev.

V drugem srečanju so se pomerile članice Jesenic in Ilirije iz Ljubljane. Jeseničanke so zmagale s 30:27 (8:16). V prvem delu igre so se domačinke popolnoma zmedle in se niso znašle. Ko so Ljubljančanke mislile, da imajo zmago že zagotovljeno, so domačinke zaigrale res lepo in tudi zmagale s tremi koši prednosti.

ŠE EN USPEH BOŽENE KRAJZEL V KRANJU

V nedeljo dopoldne je bil v organizaciji kranjskega Triglava republiški namiznoteniški turnir, katerega so se udeležili vsi slovenski klubi. Nastopilo je 80 tekmovalcev — največ uspeha so spet imele mlade Jeseničanke, saj je Božena Krajzel dosegla obe prvi mesti pri pionirskih in mladinkah. Na odlično drugo mesto se je uvrstila jeseniška mladinka Pavličeva. Med mladinci je bil najboljši Kranjčan Klevišar, med pionirji pa Gutenberg iz Celja.

Rezultati: Mladinci: 1. Klevišar (T), 2. Ovsenik (Olimpija), 3. Kunc (Ljubljana). Mladinke: 1. Krajzel (J), 2. Pavlič (J), 3. Škerlj (O). Pionirke: 1. Krajzel (J), 2. Žirovnik (T), 3. Luin (T). Pionirji: 1. Gutenberg (C), 2. Pornič (C), 3. Tičar (T).

Seminar prve pomoči v topilnicah

V začetku aprila se je začel v Železarskem izobraževalnem centru seminar prve pomoči za vse vodilne delavce iz topilnic. Seminar bo predvidoma obiskovalo 75 vodilnih delavcev, ki so razdeljeni v štiri skupine, od skupinovodij do delovodij in asistentov.

Namen seminarja je seznaniti vse vodilne delavce, ki so zaposleni neposredno v proizvodnji, z najmanjšimi in najboljimi ukrepi v primeru obratnih nesreč. Ti ukrepi so lahko velikokrat odločilni za rešitev življenja posameznika ali skupine.

Program seminarja zajema tri predavanja po štiri šol-

ske ure, ki so spremljana z diapozitivi.

Sedaj je seminar obiskovala prva skupina, v kateri so vsi, ki so zaposleni na dopoldanski dnini. V drugi polovici aprila ji bo sledila druga skupina prve dneve zaposlenih, ki delajo na tri izmene in nato še ostale grupe.

V prvi skupini so bila že tri predavanja, ki jih je vodil dr. Kenda in so bila zanimiva ter koristna, tako da so bili udeleženci zelo zadovoljni. Želimo, da bi tudi naslednje skupne pokazale enako zanimanje in udeležbo kot prva, z željo, da bo pridobljeno znanje koristilo vsakemu posamezniku in vsemu našemu kolektivu. L. P.